

TARTALOM

CONTENTS

| | |
|---|----|
| SZÉKELY MIKLÓS: | |
| Előszó | |
| Preface | 11 |
| TÜSKÉS ANNA: | |
| Előszó | |
| Foreword | 12 |
| FIATAL MŰVÉSZETTÖRTÉNÉSZEK II. KONFERENCIÁJA, BUDAPEST, 2009. NOVEMBER 27–28. 2ND CONFERENCE OF YOUNG ART HISTORIANS, BUDAPEST, 27–28 NOVEMBER 2009 | |
| Fiatal Művészettörténészek II. Konferenciája, 2009. november 27-28. Program | |
| 2 nd Conference of Young Art Historians, 27–28 November 2009. Program | 13 |
| BIBÓ ISTVÁN: | |
| Köszöntés a Fiatal Művészettörténészek II. Konferenciáján, 2009. november 27. | |
| Greeting at the 2 nd Conference of Young Art Historians, 27 th November 2009 | 16 |
| MECSI BEATRIX: | |
| Magyarország egyik legrégebbi festészeti emléke. A visegrádi esperesi templom falképtöredékei | |
| One of the earliest paintings in Hungary: Mural fragments from the Visegrád decanal church | 19 |
| RAFFAY ENDRE: | |
| Az esztergomi Szent Adalbert székesegyház és a magyarországi gótika kezdetei | |
| Gate <i>Porta Speciosa</i> in Esztergom: The Beginning of Gothic Art in Hungary | 23 |
| ROSTÁS TIBOR: | |
| Graeco opere – görög modorban I. Szávászentdemeter és Kaporna 13. századi falképei | |
| Graeco opere I. Frescoes in Kaporna and Szávászentdemeter from the 13 th century | 31 |
| WEISZ ATTILA: | |
| Megjegyzések az újtordai református templom periodizációjához | |
| Observations to the periodisation of the Calvinist church of Újtorda/Turda Nouă | 43 |
| SZŐKE BALÁZS: | |
| Behúzott támpilléres terek és hálóboltozatok az erdélyi gótikában: Nagybaromlaka, Nagysink, Szászújfalu | |
| Räume mit eingezogenen Strebepfeilern und Netzrippengewölben in der siebenbürgischen Gotik: Wurmloch, Großschenk, Neudorf bei Hermannstadt | 51 |

PRAJDA KATALIN:

Hölgy a képen. Fra Filippo Lippi *Kettős portréja* és a firenzei Scolari család
La donna nel *Doppio ritratto* di Fra Filippo Lippi e la committenza artistica della famiglia Scolari 57

GÁL-MLAKÁR ZSÓFIA:

Verancsics Antal főpapi szertartáskönyvének művelődéstörténeti összefüggései
Art historical considerations on the Liturgical Book of Antal Verancsics 63

N. KIS TÍMEA:

„Olyan Isten...hordoznak a lelkükben, amilyent meg is festettek” Illusztrációk két
16. századi antitrinitárius kiadványban
“They are carrying such a God in their souls as they painted” Illustrations in two
16th century anti-Trinitarian publications 71

KORUHELY NIKOLETTA:

Sir Peter Lely: *Frances Stuart képmása*. A szépség hagyománya a 17. századi angol
portréfestészetben
Sir Peter Lely: *The Portrait of Frances Stuart. The Tradition of Beauty in 17th century
English Portraiture* 81

SZÉKELY GÁBOR:

Egyház, mezőváros, művészet. A kecskeméti református egyházközség temploma és
klenódiumai a 17–18. században
Church, market-town, art: The church and liturgical objects of the Calvinist congregation
in Kecskemét from the 17–18th centuries 87

OLBERT MARIANN:

Néhány adalék a budapesti Nagyboldogasszonny Magyar Ortodox templom
ikonosztázionjának vizsgálatához. Anton Küchelmeister bécsi „császári akadémiai festő”
szerepe
The iconostasis of the Dormition of Our Most Holy Lady Hungarian Orthodox Parish
Church: The role of the Austrian painter Anton Kuchelmeister 93

ARANY ERZSÉBET:

A Koháry család felsőmagyarországi uradalmi építkezéseiről, különös tekintettel a
hontszentantali Koháry-Coburg kastély 18. századi építéstörténetére
Contributions to the manorial constructions of the Koháry family in Upper Hungary with
special regard to the history of the architecture of the Koháry-Coburg manor-house from
Hontszentantal (Svätý Anton/Antol, Slovakia) in the 18th century 97

TATÁR SAROLTA:

A vértesacsai római katolikus templom mennyezetfreskója
The ceiling fresco of the Roman Catholic church of Vértesacsa 103

MÉSZÁROS ÁGNES:

Idő-kép zenekísérettel. Jellemző képtémák és ikonográfiájuk 19. századi képórákon
Depicting Time with Musical Accompaniment: Characteristic themes and their
iconography on 19th century picture-clocks 109

SEMSEY BALÁZS:

Kulturális örökség és/vagy muzeológiai probléma? Beépített templomi berendezések az
Iparművészeti Múzeumban
Cultural Heritage and/or a Museological Problem? Built-in Church Furnishings in the
Budapest Museum of Applied Arts 115

| | |
|--|-----|
| TÓTH BEÁTA: | |
| A kecskeméti városháza stílusa és Lechner Ödön nemzeti formanyelvének korszerű megközelítése | 121 |
| A new approach to the Town Hall of Kecskemét and Lechner's national architectural style | |
| TORMA ÁGNES: | |
| Schmahl Henrik három épülete a mór művészeti 19. századi recepciójának tükrében | |
| Three buildings from Henrik Schmahl with respect to the 19 th century reception | |
| of Moorish art | 127 |
| TÜSKÉS ANNA: | |
| Velencei kútkávák Magyarországon | |
| Venetian Well-Heads in Hungary | 135 |
| TORNALLYAY ÉVA: | |
| Zrumeczky Dezső építészete. Tormay Cecil és Herczeg Ferenc villája | |
| The Architecture of Dezső Zrumeczky: The villas of Cecil Tormay and Ferenc Herczeg | 141 |
| ÁTS ÍRISZ: | |
| A Kecskeméti Református Újkollégium építéstörténete (1911–1913) | |
| The History of the Reformed New College of Kecskemét | 147 |
| SZÉKELY MIKLÓS: | |
| Az 1900-as párizsi világkiállítás Bálint Zoltán és Jámbor Lajos által tervezett magyar történelmi pavilonjának és installációinak tervei a párizsi Archives Nationales-ban | |
| Plans of the Hungarian pavilion and installations at the Paris World Exhibition in 1900 | 153 |
| SÜLE ÁGNES KATALIN: | |
| Jánszky Béla és a bécsi Első Nemzetközi Vadászati Kiállítás magyar pavilonja | |
| Béla Jánszky und das ungarische Pavillon der „Ersten Internationalen Jagdausstellung Wien 1910“ | 159 |
| BENKŐ ZSUZSANNA: | |
| Céhbeliek, Cenniniek, Spirituálisok. Művészstársaságok a gödöllői művésztelep jegyében | |
| The Guild Members, the Cennini Society and the Spiritual Artists: Artists' societies as the descendants of the Gödöllő Artists' Colony | 169 |
| RÓZSAVÖLGYI ANDREA: | |
| Delmár Emil műgyűjtő művészettörténeti kapcsolatai | |
| The Private Collector Emil Delmár's Connection with Art History | 177 |
| VÁN HAJNALKA: | |
| Jankay Tibor élete és művészete | |
| The Life and Art of Tibor Jankay | 183 |
| MÉSZÁROS ZSOLT: | |
| Hölgyek berettával. Kérdések az 1945 előtti magyar (nő)művészek megítéléséről | |
| Ladies with Beretas: Questions on the assessment of pre-1945 Hungarian female artists | 189 |
| MILLISITS MÁTÉ: | |
| Kálvin János képi ábrázolásai a Kárpát-medencében az elmúlt száz évben (1909–2009 között) | |
| Depictions of John Calvin in the Carpathian Basin in the past hundred years (1909–2009) | 195 |

| | |
|---|-----|
| TASNÁDY ATTILA: Mokry Mészáros Dezső az alkalmazott művészletek területén Dezső Mokry Mészáros in the field of applied arts | 201 |
| ZSOLDOS EMESE: „Világos fekete. Az egész világegyetem” Egy Beckett-előadás képeiről “Light Black. The whole universe”: Pictures of a Beckett-Show | 207 |
| VINCZE GABRIELLA: A szöveg és kép viszonya Nádas Péter <i>Valamennyi fény</i> című fényképalbumában The relationship between text and images in Nádas Péter's photography book <i>Some Light</i> | 211 |
| ZOMBORI MÓNICA: A hiperrealizmus megjelenése Magyarországon a hetvenes-nyolcvanas években The appearance of hyperrealism in Hungary in the 1970-80s | 217 |
| OLTAI KATA: Vagyott és kötelező szerep: férjhez menni! Kortárs művészeti stratégiák gender szempontú vizsgálata Desired and Expected: Get Married! An inquiry of contemporary artistic strategies from a gender aspect | 223 |
| KOKAS NIKOLETT: Borz Kovács Sándor élete és munkássága The Life and Art of Sándor Borz Kovács | 231 |
| KÖRMENDY KLÁRA ANNA: Szakralitás a kortárs építészethez: a nový dvůr Miasszonyunk ciszterci kolostor és a loppianói Mária Istenanya templom Il Sacro nell'architettura contemporanea: il monastero cistercense Nostra Signora di Nový Dvůr e il Santuario Maria Theotokos di Loppiano | 235 |
| WESSELÉNYI-GARAY ANDOR: Kétdimenziós építészet. Egy építészeti képikonográfia alapjai Two-dimensional architecture: The basis of architectural iconography | 241 |

CENTRART MŰVÉSZETTÖRTÉNETI MŰHELY TANULMÁNYOK CENTRART ARTHISTORICAL WORKSHOP STUDIES

| | |
|--|-----|
| TEREI GYÖRGY: Az Árpád-kori Kána falu feltárása Das arpadenzeitliche Dorf Kána | 249 |
| SCHMIDT PÉTER: A bécsi Szent István-dóm és a pozsonyi Szent Márton-székesegyház építéstörténeti összehasonlítása Baugeschichtlicher Vergleich zwischen St. Stephan in Wien und St. Martin in Pressburg | 253 |
| VERESS FERENC: Note per un problema storiografico: Savonarola e le arti | 261 |

| | |
|--|-----|
| TÜSKÉS ANNA: A pócsi Mária-kegykép kisgrafikai ábrázolásai Representations of the Mary-icon of Pócs in Engravings | 267 |
| TÓTH ÁRON: „Szám- és tértan s az alkalmazott mértan minden ágait magába foglaló magyar kézirat számos színezett ábrával” Az első ismert magyar nyelvű építészeti szakszöveg The first known architectural text in Hungarian | 285 |
| RÁKOSSY ANNA: Egy forrásértékű inventárium 1778-ból az Esterházy-kincstár „mobilis” darabjairól Ein Inventar aus dem Jahr 1778 über die „mobilisierten“ Kunstwerke der Esterházy-Schatzkammer | 293 |
| SIMON KATA: A bodrogkeresztúri görög katolikus templom ikonosztázionja The Iconostasis of the Greek Catholic Church in Bodrogkeresztür | 303 |
| SZERDAHELYI MÁRK: Az esztergomi Károly Ambrus-síremlék Rudnay Sándor hercegrímás levelezésében és a korabeli sajtóban The sepulchral monument of Archbishop Károly Ambrus in Esztergom in light of the correspondence of Archbishop Sándor Rudnay and articles in contemporary press | 309 |
| SZÉKELY MIKLÓS: Az 1878-as párizsi világkiállítás osztrák-magyar pavilonja The representation of Austria-Hungary at the 1878 Paris World Exhibition | 317 |
| WESSELÉNYI-GARAI ANDOR: Építészet és kontextusváltás Architecture and a shift in context | 323 |

PRIMUS GRADUS TANULMÁNYOK

PRIMUS GRADUS STUDIES

| | |
|---|-----|
| JANKOVICS NORBERT: A tarnaszentmáriai templom köfaragványai The Stone Ornaments of the Church of Tarnaszentmária | 329 |
| JAKAB PÉTER: Tommaso Redi Kapisztrán Szent János-oltárképe a firenzei San Salvatore al Monte- templomban La tela di “San Giovanni da Capestrano” di Tommaso Redi, nella Chiesa San Salvatore al Monte a Firenze | 333 |
| BÜKI BARBARA: A Bakáts-téri templom falképeiről Über die Wandbilder der Kirche am Bakáts Platz | 343 |

TÓTH KÁROLY:

„....nem is tehet másként jóízlésű művészember!” Tornyai János helyzetértékelése
1907 szeptemberében. Egy újonnan előkerült Tornyai-levél
“A styled painter cannot do anything else...” Commentaries on an unknown letter from
János Tornyai (1907)

355

Személy- és helységnévmutató

Index

363

A kötet szerzői

About the Authors

375